

English Worship Service

[Westminster Hall, 11:15 am]

[Pastor: Daniel J. Kim]

Prelude	Pianist
* Call to Worship	Pastor
Praise & Worship	Praise
* Apostles' Creed	Congregation
* Doxology	Congregation
Congregational Prayer	Sangchul Ryoo (Deacon)
Offering	Congregation
* Offering Hymn	Congregation
* Offering Prayer	Pastor
Welcome/Fellowship	Congregation
Scripture Reading	Matthew 7:12 Pastor
Anthem	Jerusalem Choir
Sermon	“Relational Ethics” Pastor
* Hymn	221 Congregation
* Benediction	Pastor
* Lord's Prayer Song	Congregation

(* Please stand)

“Relational Ethics “

The so-called "Golden Rule" is a most practical guideline on relational conduct. It can be found in similar forms among various religious and philosophical traditions, such as Hillel Judaism, Greek Stoicism, and Chinese Confucianism. However, these traditions in general present the Rule in the negative: "DO NOT do to others what you would have them NOT DO to you." Thus, the way Jesus presents the Rule is indeed unique in the sense that it is phrased in the positive: "DO to other what you would have them DO to you" (Mt. 7:12a). In other words, Jesus is concerned not only with sins of commission in terms of relationship, but also sins of omission. Christian ethics is not only a matter of avoiding what is prohibited in terms of how we treat people, but also a matter of advocating proactive service on behalf of fellow human beings. This Rule according to Jesus is, in essence, equivalent to the "Law of Love" which was also mandated by Jesus: "Love your neighbor as yourself" (Mt. 22:39). The "Golden Rule," then, has to do with our service to others which must be motivated by our genuine heart for others according to the "Law of Love." What is so realistic and practical about these teachings of Jesus is that the measure of one's love and service to others is none other than our love for our very selves. This measure--"to love others as our selves" or "to do to others as unto ourselves"--is so simple and certainly doable, since we all have an instinctual tendency toward self-love and preservation. If we can be mindful to simply do to others what is natural for us to do on our own behalf, then we can truly fulfill what Jesus says is the sum of "the Law and the Prophets" (Mt. 7:12b).

Announcements


- We warmly welcome all newcomers to our worship service.
- We invite you to join us for fellowship at Room 104 after the service.
- Those who are interested in Testimonial Writing Contest (as a part of the Red Sea Strategy Prayer Series events) are required to submit their English testimonies in writing (5 pages) by June 21.
- If you have any special prayer requests, please submit them in the prayer box located at the rear, so that we may pray for you.
- Sunday Study Groups are as follows:
 - 9:30 am (Room 104) - Leadership and Intercession (led by Pastor Daniel)
 - 12:00 pm (Room 104) - Children's Sunday School Class (led by Cing and Shin Hye)
 - 1:00 pm (Room 604) - Youth Bible Study (led by Hyejin Ryoo)
 - 1:00 pm (Room 104) - "Christian Doctrine" Study (led by Jimmy Eppley)
 - 1:00 pm (2nd floor) - "Christian Character" Study (led by Vung Zam Cing)
 - 1:00 pm (9th floor) - Mongolian Bible Study (led by Amaraa and Dashka))
 - 3:30 pm (Room 104) - Mongolian Korean Study (led by Kaori)
- Saturday English Class (Room 606), alternating between 12:30 pm and 6:30 pm (led by Richard Hammett and Jimmy Eppley)

예배 및 집회시간 안내

구 분	시 간	장 소
주 일 예 배	I 부 예 배	오전 9시
	II 부 예 배 (영어동시통역)	오전 11시 20분
	III 부 예 배	오후 2시
	찬 양 예 배	오후 5시
	English Worship	오전 11시 15분
수 요 예 배	I 부 예 배	오전 11시
	II 부 예 배	오후 7시
새 벽 예 배		오전 5시 30분(매일)
금 요 기 도 회		오후 8시

교회학교 예배 및 부서안내

부 서	예배 및 분반공부시간	장 소	부 서	예배 및 분반공부시간	장 소	
영아부(0세-24개월)	1부	오전 9시	사 랑 부	오전 10시30분	102 호	
	유아부(25개월-5세)	2부		오전 11시20분	유아부 706호	603 호
	유치부(6세-7세)	3부		오후 2시	유치부 702호	603 호
유년부	오전 9시	701 호	예바다부	예 배	오전 11시20분	
초 등 부	오전 9시	601 호	예바다부	성경공부	오후 2시-3시	
유초등부 연합 2부예배	오전 11시20분	701 호	장 년 부	오전 10시	본 당	
꿈나무영여성품스쿨	오후 4시	701 호	장 년 부(오후반)	오후 3시30분	702 호	
어린이 찬양예배(주일)	오후 5시		소요리문답부	오전 10시20분	903 호	
어린이 수요일예배	오후 7시	603 호	신앙강좌부	오후 12시40분	601 호	
중 등 부	오전 9시	501 호	새가족부	월일반	오전 10시20분	
고 등 부	오전 9시	101 호		전일반	오후 12시40분	602 호
청년 1부	오후 1시30분	101 호	세례교육부	1부	오전 10시20분	
청년 2부	오후 1시30분	101 호		2부	오후 12시40분	607 호
디아스포라부	오후 1시	901 호	직분자양성부	오후 12시40분	606 호	
			새가족환영부	오후 12시40분	802 호	

우리의 비전 (vision)	① 세계 복음화(Evangelization of the whole world) ② 교회 천국화(Kingdomization of the whole church) ③ 문화 기독교화(Christianization of the whole culture)	서울교회 QR코드 
	부 목 사 서명철 장석남 황 광 유문건 박영준 조원영 서준권 교육상담목사 양세라 전도사(전도담당) 배경애 교육목사 임규현 천세종 협동목사 김철홍 원종진 김다니엘	

전도사(교육담당) 구본태 장재원 정대는 이진광 고수은 , Vung Zam Cing
선 교 사 강아곰·주한나, 권요셉·조에스터, 김모세·이한나, 김원호(동아시아), 전광혜(서아시아), 이은준강경정, 박켓잔, 박병연(여차호스탕) 스프로토바로이, 조남해, (방글라데시), 이재을·박병진, 전호진(캄보디아), 조범연·김희정, 우상식·김정옥(인도), 정상진·홍성임(말라위), 서광중·이성일(인도네시아), 손신일·김매라(체코), 이재훈·박재연(마다가스카르), 김용진·황경혜(말라위), 김영호·서향정(러시아), 김인서·현혜옥(아르헨티나), 홍남기·김인규(우크라이나), 허창범·헨미순(일본), 김광강·최사라(동남아시아), 김낙형 · 오정녀(케냐), 김태식, 윤왕모, 노신애, 이금순, 김명일, 김택수(군선교), 김중일·백순미(터키노동자), 탕, 썬, 코, 카, 마 이, 랑, 사무알, 레이, 난, 쌍, 찬다, 사우, 키움, 랑, 흐라, 라비, 벤, 베에, 미웅, 차, 짜우, 미카엘(미얀마) 필리핀, 프르산도, 수레시, 수바쓰, 이경엽, 알로롱, 비시누뿌도, 보디소프, 린름, 수란존(방글라데시)

	천국시민 양성·만민에게 전도·빈약한 자 구제 대한예수교 장로회 서울교회 SEOUL PRESBYTERIAN CHURCH 원로목사 이 중 윤 Emeritus Pastor Lee Jong-Yun, Ph. D., D.D., D. D. 담임목사 박 노 철 Senior Pastor Park, No Cheol	
	135-835 서울특별시 강남구 대치동 210 210 Daechi-dong Gangnam-gu, Seoul, Korea Tel.558-1106 / Fax.558-2107 http://seoulchurch.or.kr	

“내게 있는 것으로” ("I Give What I Have “)

■ 행 3:1-10

사랑하는 성도 여러분, 우리는 지금까지 사도행전 2장까지에서 성령님의 강림하심과 충만한 역사하심으로 교회가 드디어 출범하게 되었고, 사도의 가르침과 뜨거운 기도, 온전한 예배와 사랑의 교제로 더 이상 아름다울 수 없는 교회가 준비된 것을 보았습니다. 이렇게 사도행전 2장까지가 교회 출범을 위한 준비와 완성의 과정이었다고 한다면, 오늘부터 우리가 함께 나누게 될 사도행전 3장은 교회가 이 세상을 향해 어떤 역할을 해야 하는가에 그 초점이 맞춰져 있다고 말할 수 있습니다. 바로 그 메시지를 전달하기 위해서 사도행전의 저자는 한 앞은벵이를 베드로와 요한이 고쳐 준 사건을 주목하여 상세하게 기록합니다. 그렇다면, 이 사건을 통해 우리가 분명히 배워야 할 영적인 레슨들은 무엇일까요?

1. 예수 그리스도 없는 삶의 실체

오늘 본문의 '나면서부터 못 걷게 된 이', 그의 모든 불행의 시작은 걷지 못함에서 비롯되었습니다. 걷지 못하니, 일을 하지 못했을 것이고, 결국 그는 구걸하는 자로 살아야 했습니다. 그에게 있어서 유일한 소망은 동냥을 잘 받는 일이었습니다. 그래야 매일 먹고 살 수 있었기 때문입니다. 그러나 그것은 그의 삶의 근본적인 해결책이 아닌, 그저 육신의 생명만을 연명하게 하는 임시적 방편이었습니다. 그런데 지금 교회 밖에 있는 불신자들이 바로 나면서부터 앞은벵이 된 자와 같은 사람들임을 알고 계십니까? 모든 인류는 죄 가운데 태어났고, 그 죄로 인해서 그들의 영혼은 죽은 채로 오직 육신의 생명만을 이어가는 것입니다. 그들의 모든 불행은 바로 이 죄 가운데 태어났다는 사실에 있습니다. 겉으로는 비록 멀쩡해 보여도, 영적인 면에서는 완전히 죽은 시체로, 그저 이 세상의 헛된 것들만을 구걸하며 사는 것입니다. 즉 그들은 예수님 없이, 매일 임시적인 해결책만을 구걸하며, 헛된 인생을 살아가고 있습니다.

2. 교회의 성도들이 주목해 봐야 할 사람들

오늘 본문의 '주목하여' 라는 말은 헬라어에 '아테니조(atenizo)' 라는 단어인데, 이것은 '관심을 가지고 집중적으로 바라봄' 을 뜻합니다. 예수님 없이 황폐한 인생을 살고 있는 한 잃어버린 영혼을 '관심을 가지고 주목하여 바라 본 것' 이 바로 위대한 기적의 시작임을 우리는 기억해야 합니다. 사랑하는 성도 여러분, 그러므로 우리는 우리의 시선을 결코 교회 안에만 두어서는 안 됩니다. 우리들의 시선은 세상을, 아직도 예수 그리스도를 믿지 않는 잃어버린 영혼들을 향해야 하는 것입니다. 바로 그때 부터 놀라운 기적의 역사가 시작되는 것입니다.

3. 성도들이 이 세상 사람들에게 나눠 줄 수 있는 것

우리는 우리가 가지고 있는 것만 줄 수 있습니다. 즉 우리는 우리가 가지고 있지 않은 것을 다른 사람에게 줄 수는 없는 것입니다. 베드로도 마찬가지였습니다. 그에게는 은과 금이 없었지만, 그에게는 '나사렛 예수 그리스도의 이름의 능력' 이 있었 습니다. 우리는 예수 그리스도의 이름으로 이 세상 사람들에게 십자가의 복음과, 영원한 생명과, 진정한 삶의 의미를 줄 수 있습니다. 이 세상의 모든 가치기준은 은과 금일지도 모릅니다. 그러나 교회는 은과 금이 가치기준이 아닙니다. 오직 나사렛 예수 그리스도의 이름의 능력만을 가치로 삼고, 그 구원의 능력을 전하는 것입니다. 교회 본질은 언제나 예수님의 이름입니다. 사랑하는 성도 여러분, 교회와 성도에게는 은과 금이 없어도 됩니다. 그러나 분명히 있어야 하는 것이 있으니, 그것이 바로 이런 우리 주 예수 그리스도의 이름의 능력임을 결코 잊지 말아야 합니다.

맺는 말

사랑하는 성도 여러분, 저는 우리 서울교회가 예수 그리스도의 이름의 능력으로 충만하고, 예수 그리스도의 복음이 선포되고, 구원받은 자들이 날마다 더해지기를 소원합니다. 나면서부터 걷지 못했던 그 남자는 단지 걷게 된 것뿐만이 아니라, 전지 전능하신 하나님, 죄인까지 사랑하셔서 십자가에 피 흘려 죽어주신 영원한 사랑의 예수 그리스도를 깊이 만나 구원을 얻고, 삶의 진정한 의미와 기쁨을 찾았습니다. 우리 서울교회 모든 성도분들도 예수 그리스도의 이름의 능력을 믿어 그와 같은 참 구원을 경험하시기를 주님의 이름으로 간절히 소원합니다.

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배

Sunday Worship Service

시 간 Time	인 도 Prsider	기 도 Prayer
I 오전 9시	장석남 목사	오정수 장로
II 오전 11시 20분	황 광 목사	노문환 장로
III 오후 2시	박영준 목사	김영준 장로

입례송 Prelude	오르가니스트	
예배에의 부름 Call to Worship	녹 4:18-19	인 도 자
기 원 Invocation		인 도 자
* 찬 송 Hymn	2(6)	다 함 께
* 신앙고백 Apostles' Creed		다 함 께
* 성서교독 Responsive Reading	135 (성령강림 1)	다 함 께
* 송 영 Doxology	1(1)	다 함 께
기 도 Prayer		말 은 이
찬 송 Hymn	184(173)	다 함 께
성경봉독 Scripture Reading	행 3:11-26	인 도 자
성도의 교제 Member's Fellowship		다 함 께
봉헌 Offering		다 함 께
* 봉헌송 Offering Hymn	634(70)	다 함 께
* 봉헌기도 Offering Prayer		인 도 자
찬 양 Anthem		찬 양 대
새가족 환영 Welcome to Newcomers		다 함 께
설 교 Sermon	새롭게 되는 날	박노철 목사
	(The Time of Refreshing)	
* 찬 송 Hymn	540(219)	다 함 께
* 축 도 Benediction		설 교 자
* 주기도송 Lord's Prayer Song		다 함 께

* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다. ()는 통일찬송가입니다.

찬 양 예 배

-남선교회 헌신예배-

오후 5시 ·인도: 김영화 집사 설교: 박노철 목사

목 도	다 함 께
성 시	인 도 자
찬 송	다 함 께
기 도	다 함 께
특별찬양	다 함 께
성 경	다 함 께
찬 양	다 함 께
설 교	다 함 께
특별찬양	다 함 께
* 찬 송	다 함 께
* 축 도	다 함 께
* 주기도송	다 함 께

수 요 예 배

I부 오전 11시 ·인도, 설교: 박노철 목사
II부 오후 7시

기 도	다 함 께
성 경	다 함 께
찬 양	다 함 께
설 교	다 함 께

새 벽 기도 회

오전 5시30분 분당 피아니스트: 이경화 · 흥혜란·김양언

설 교 박노철 · 박영준 목사

금 요 기도 회

오후 8시 분당 2층

설 교 황 광 목사

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆ CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO								
찬 양 대					헌 금 송			
예 배	찬양대	지휘자	오르가니스트	피아니스트	팀파니스트	찬양대	지휘자	피아니스트
I부	가브리엘	백경화	차주연	임아름	윤주일	가브리엘		임아름
II부	할렐루야	고성진	김현정11	김양언	윤주일	그레이스앤드벨	송재월	
III부	임마누엘	류총기	김윤지	양경실	윤주일	아멘관현악단	임범창	
찬양예배	베들레헴	고성진	최수황	박수강	특별찬양			
영예예배	예루살렘	심상희		이승민1				
수요 I부	호산나	구민영	김현정15	홍혜란	오늘 찬양예배는 남선교회 헌신예배로 드리며			
수요 II부	시 은	최유현	김진형	박승기	특별찬양은 남선교회 찬양으로 하나님께 영광 돌립니다			

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식

◆ 모 임

- 2015홍해작전 3차 참모회의 / 24일(주) 오후2시30분 609호
- 남선교회 헌신예배 찬양연습 / 24일(주) 오후4시 501호
- 2, 9, 11, 15교구 특별찬양연습 / 24일(주) 오후3시20분 801호
- 3, 8, 14교구 특별찬양연습 / 24일(주) 오후3시20분 502호
- 예배위원의 날 행사(봉헌, 안내) / 25일(월) 오전9시 교회출발(베델하우스)
- 4, 5, 6, 7, 10교구 연합찬양 연습 / 25일(월) 오전10시 502호
- 제2권사회 기도회 및 월례회 / 27일(수) 오후1시 101호
- 이삭선교회 야외예배 / 30일(토) 오전8시30분 교회출발(부여)
- 2015홍해작전 참모회의 / 30일(토) 104호(응접실)
- 1, 16교구 특별 찬양연습 / 30일(토) 오후5시 501호
- 전 도 / 24일(주) 주일전도 : 전교인(1,2,3부 예배 후)

주일은 예배드리고 전도하는 날입니다. 나가실 때 각 층 로비에 비치된

순례자와 전도지를 가지고 이웃 전도에 힘써 주시기 바랍니다.

26일(화) 오전 10시 70인전도대(대차삼성, 도곡래슬, 롯데캐슬, 진달래, 대치 I-park, 삼성동힐스테이트, 개포주5)

오전 10시 70인전도대 화요기도팀(609호)

27일(수) 오전 10시 70인전도대 수요기도팀(609호), 문서전도팀(603호)

오후 1시 70인전도대 특례생 학부모 기도팀(903호)

오후 1시30분 70인전도대 수요노방팀, 루디아 전도회(607호)

오후 8시 70인전도대 수요일간팀, 스테반회(한티공원)

28일(목) 오전 10시 70인전도대(중랑전도: 은마, 미도, 대치현대, 역삼역가, 국제, 개포주공6,7단지)

오전 10시 70인전도대 목요기도팀 603호(11시 202호)

29일(금) 오후 2시30분 70인전도대

30일(토) 오후 3시 70인전도대 토요일노방팀, 바울 선교회(한티공원)

◆ 알 림

- 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다.

예배 후 목사님과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호-칼빈홀)

- Baby-sitting 운영 / 수요예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있습니다.(베들레헴 홀)

- 영어동시통역 (통역: 김사라 권사) / 2부 예배 시 외국인을 위한 영어동시통역이 있습니다.

동시통역이 필요하신 분은 현관에서 안내위원들에게 Earphone을 받아 사용하신 후 반납해 주시기 바랍니다.

『Simultaneous interpretation earphones are available to help your service,

please ask an usher at the door to assist you』(Interpreter : Sarah Kim)

- 기도실 이용안내 / 기도와 모이기에 힘쓰는 우리교회는 교회당 3층에 기도실을 설치하여 성도 여러분이

항상 기도할 수 있도록 돕고 있습니다. 주 앞에 간절히 기도하시길 원하는 성도 여러분의

많은 이용바랍니다. (장소: 302-306호 ·이용시간: 평일 오전 9시 - 오후 6시)

* 단, 기도하는 것 이외의 용도로는 사용이 허락되지 않습니다.

뒷면으로 계속 ⇨

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”

성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자
여옥성	14교구	마가다락부	인내팀	문정원1	교육2국	청년2부	문병석	노유신	교육2국	중등부	본인
김경석1	7-2	엘리아	유순섭	이동건	교육2국	청년1부	희락팀	전시후	교육1국	유아부	본인
정미선	7-2	뵤뵤	유순섭	한성민	교육2국	청년1부	본인	유하민	교육1국	영아부	유은철
이향수	16-13	뵤뵤	본인	“네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라”							

앞면에서 계속

- 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다.

주일 오전 11시 30분-오후 1시 (310호) * 전화 예약 010-5779-1329

- 의료 상담 / 이지동(정형외과), 최용준(한방) 주일 오전 10시30분 - 오전11시까지

1층 서적부에서 의료 상담 및 진료를 합니다. * 전화 예약 010-2902-5922

◆ 결 혼

- 김병국 군(김홍복 성도, 김희자 성도의 장남)과 임기선 양(11교구 임경락 집사, 김해중 권사의 장녀) /

5월30일(토) 오후1시 서울교회 본당(201호)

- 유영일 군(2교구 유관모 집사, 조정임 성도의 장남)과 전주연 양(전도영, 노선덕 씨의 장녀) /

5월30일(토) 오후2시30 앰플러스컨벤션웨딩(군인공제회관) 4층(2190-2251) / 분당선 도곡역 4번출구

◆ 장 례

- 故 이춘갑 성도(15교구 이문영 성도의 부친, 안휘 성도의 장인) / 5월22일(금) 별세

웃으려면 울어라

웃음은 기쁨의 표시라면 울음은 슬픔의 표현이다. 그러기에 울면서 살기를 바라는 자보다 웃으면서 살기를 좋아하는 이가 많다. 그러나 웃기 위해서는 먼저 울어야 한다.

가을에 웃으려면 봄에 울어야 한다. 수고와 아픔이 없이 힘들다고 포기하면 추수의 기쁨을 맛볼 수가 없게 된다. 고통이 오고 눈물이 나도 씨를 뿌려야 가을에 기쁨으로 단을 거두는 법이다.

노후에 웃으려면 젊을 때 울어야 한다. 젊은 날에 주색잡기에 밤을 보내고 향락에 빠져 날을 보내면 늙고 병드는 날 울어야 할 것이다. 그러나 긴 세월 동안 형설의 꿈을 닦거나 주림과 헛벗음을 견디면서 성공한 이들의 이야기는 수없이 많다. 영원히 웃으려면 현재엔 울어야 한다.

영원히 슬피 울며 가슴 치며 이를 가는 저주받은 영원히 아니라 감사와 기쁨이 넘치는 축복 받은 영원을 얻으려면 회개의 눈물이 먼저 있어야 한다. 천국은 마른눈으로 들어갈 수 없기 때문이다.

-이종윤 원로목사 신앙칼럼 '순례자'에서

청 결	거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘쓰시다.
유 지	교회에서 음식을 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.
에너지 절 약	불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다. 방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)를 끄고 나오시다.
주 일 성 수	주일은 예배와 전도하는 날입니다. 가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.